

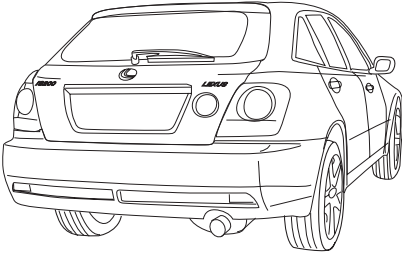


Vehicle
IS200 / IS300

Application
Sport Cross

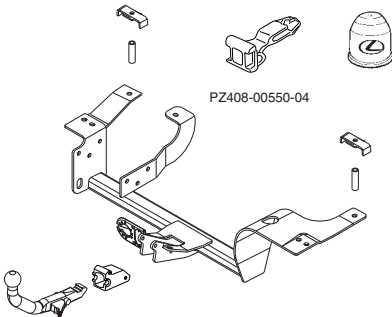
WVTA APPROVED - WVTA GENEHMIGT - WVTA GOEDGEKEURD - APPROUVE WVTA - APROBADO WVTA

PARTNUMBER: PZ408-C2550-00



Towbar
Anhängerkupplung
Trekhaak
Remorque d'attelage
Gancho de remolque

KIT CONTENT - STÜCKLISTE - KIT INHOUD - CONTENU - CONTENIDO DEL KIT



PZ408-00550-04



(3x) M12x30

(4x) M12x1,25x40

(1x) M12x100

(1x) M12x110

(2x) M10x80 (10.9)



(1x)



(1x) $\varnothing 19 \times 13$ L=57mm

(1x) $\varnothing 19 \times 13$ L=70mm



(2x) self-locking
M10



(5x) M12



(9x) M12



(2x) M10



(6x) M12



(4x) M10



(2x)

Weight: 18 kg

Gewicht: 18 kg

Gewicht: 18 kg

Poids: 18 kg

Peso: 31 kg

Installation time: 1.5 hour.

Anbauzeit: 1,5 Stunden.

Installatie tijd: 1,5 uur.

temps d'installation: 1,5 heure.

Tiempo de instalación: 1,5 hora

INSTALLATION MANUAL - ANBAU ANLEITUNG - MONTAGE HANDLEIDING - MANUEL D'INSTALLATION - INSTRUCCIONES DE MONTAJE

PARTNUMBER: PZ408-C2550-00
Issue: 2

© BRINK b.v. 2002
358675

Page: 1/20
Date: 31-01-2003

PARTNAME: Towbar / Anhängerkuppplung / Trekhaak
Remorque d'attelage / Gancho de remolque

PARTNUMBER: PZ408-C2550-00

APPLICATION - ANWENDUNG - APPLICATIE - APPLICATION - APLICACIÓN

MODELCODE IS200 / IS300:

****E10*-AWAVFW**



VEHICLE OPTION - FAHRZEUG OPTION - VOERTUIG OPTIE - OPTION VEHICULE - OPCIÓN VEHÍCULO

Not applicable
Nicht zutreffend
Niet van toepassing
Mon applicable

Not applicable
Nicht zutreffend
Niet van toepassing
Mon applicable

ACCESSORY - ZUBEHÖR - ACCESSOIRE - ACCESSOIRE - ACCESORIOS

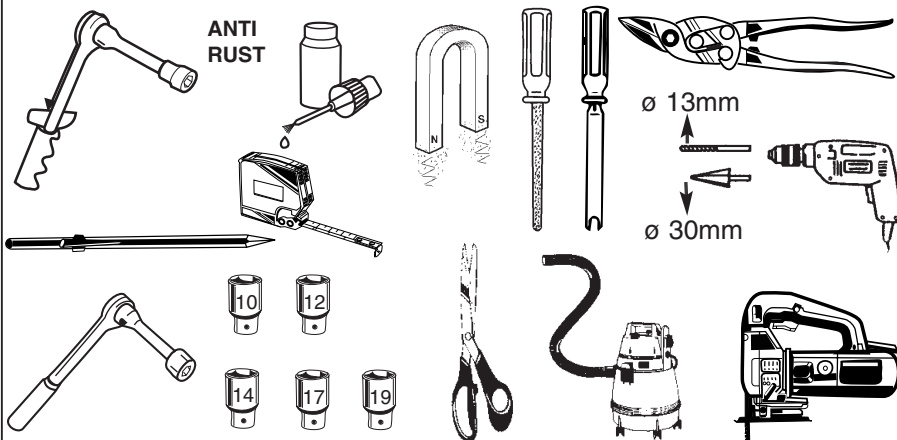
No aplicable
Not applicable
Nicht zutreffend
Niet van toepassing
Mon applicable
No aplicable

No aplicable
Not applicable
Nicht zutreffend
Niet van toepassing
Mon applicable
No aplicable

**SAFETY PRECAUTION - SICHERHEITSMABNAHME - VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN
PRECAUTIONS DE SECURITE - PRECAUCIONES DE SEGURIDAD**

Not applicable
Nicht zutreffend
Niet van toepassing
Mon applicable
No aplicable

TOOLS - WERKZEUGE - GEREEDSCHAP - OUTILS - HERRAMIENTAS



*Number of installation steps: 19
*Aantal installatie stappen: 19
Número de pasos de instalación: 19

*Zahl der einbauschritte: 19
*Nombre des démarches d'installation: 19

CRITICAL OPERATIONS - SICHERHEITSMABNAHME - KRITIEKE HANDELINGEN
OPERATION DÉLICATE - OPERACIONES DELICADAS

LHS: Lado izquierdo
RHS: Lado derecho

Picture:

Abbildung:

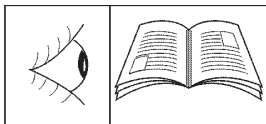
5

Figuur:

Illustration:

Figura:

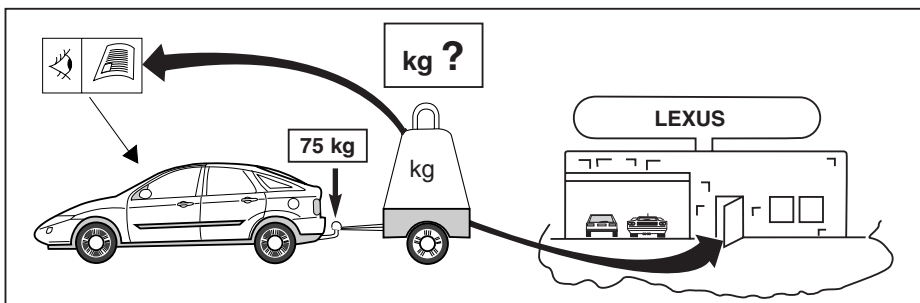
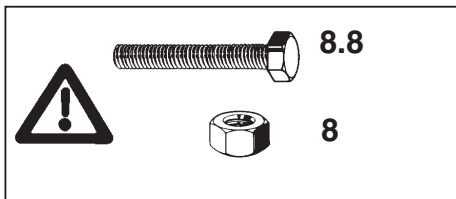
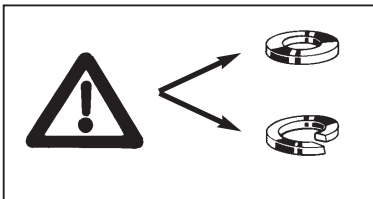
- Modifications of spanner jaw size for hexagonalbolts and nuts according to ISO 272 (1990). please check the respective widths and only use the correct tools.
- Umstellung der Schlüsselweiten von Sechskantschrauben und Muttern nach ISO 272 (1990). Bitte prüfen Sie die jeweilige Schlüsselweite und verwenden Sie nur das hierzu passende Werkzeug.
- Omzetting van de sleutelwijdten voor zes-kantschroeven en moeren volgens ISO 272 (1990). Controleert u a.u.b. elke sleutelwijdte en gebruik alleen het hierto bestemde gereedschap.
- Modification de la taille des clef pour les boulons et écroux hexagonauxconformement a ISO 272 (1990). Veuillez contrôler la largeur respective des clefs et n'employez qu' un outillage approprié.
- Modificación de los anchos de la boca de llave para tornillos hexagonales y tuercas de acuerdo con ISO 272 (1990). Por favor, controle cada ancho de la boca de llave, utilizando para ello exclusivamente las herramientas apropiadas.



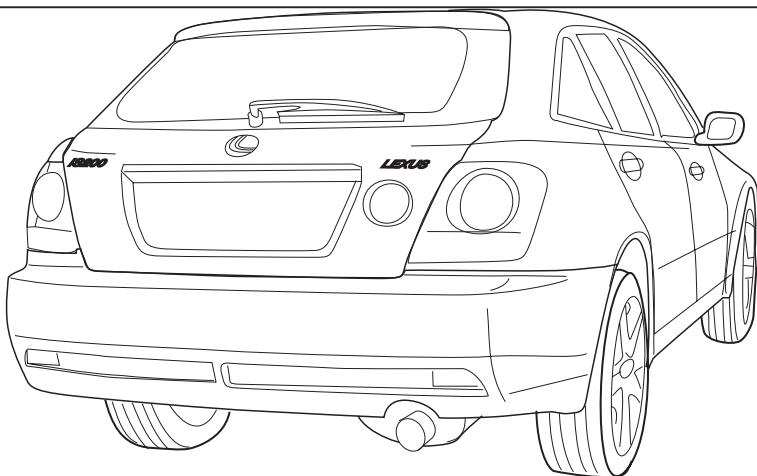
See Workshop Manual
Siehe Werkstatthandbuch
Zie werkplaatshandboek
Voir Manuel d'atelier
Ver Manual de Taller



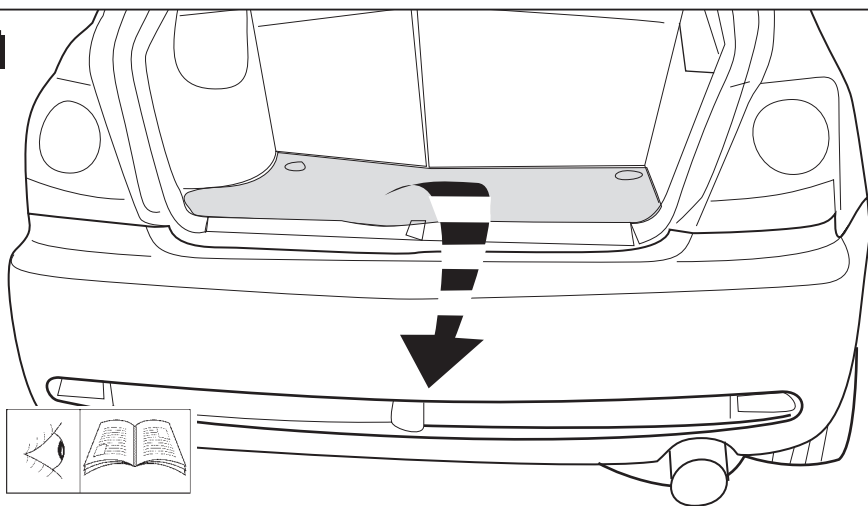
$D = 8,6 \text{ kN}$



1

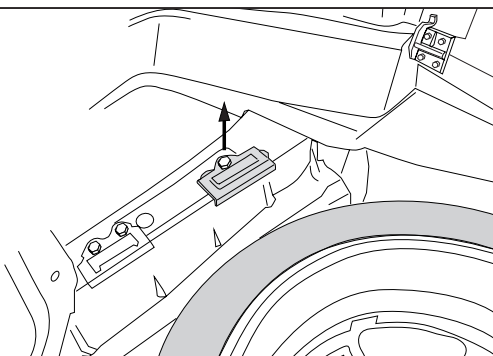
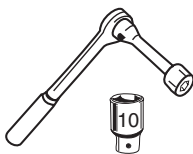


2

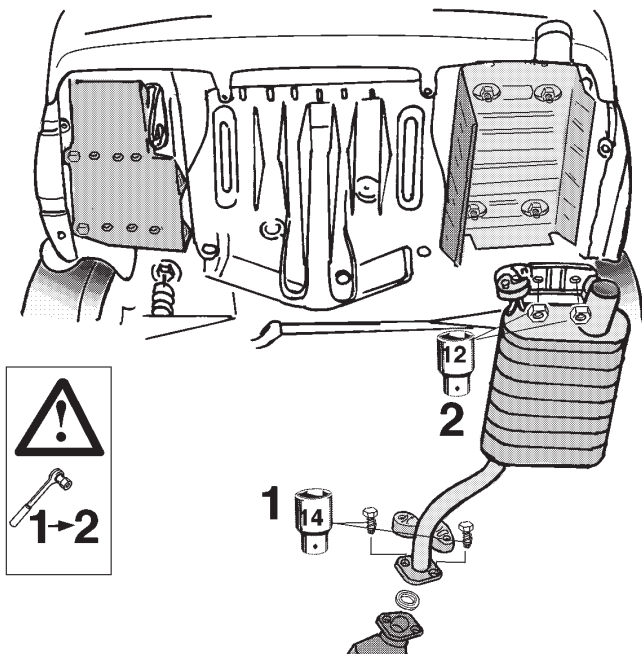


2a

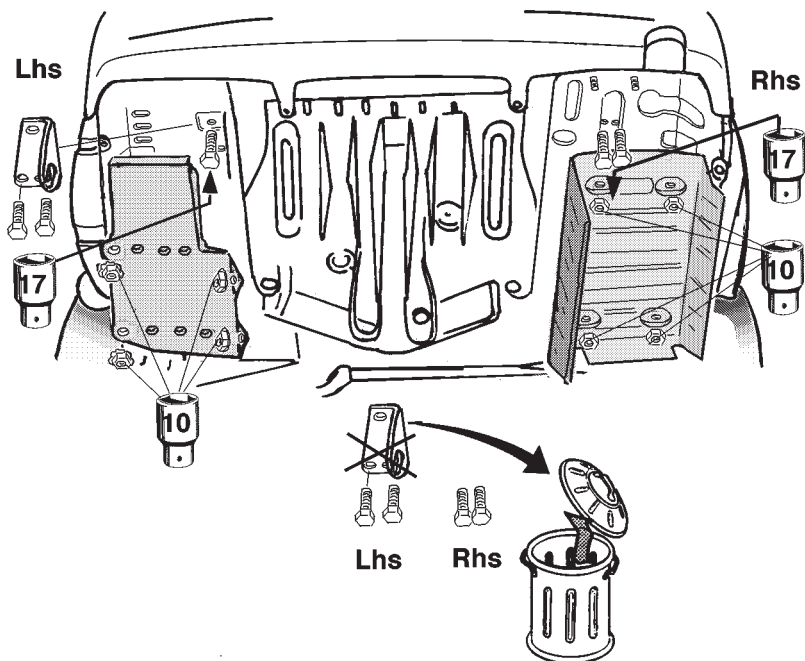
LHS+RHS

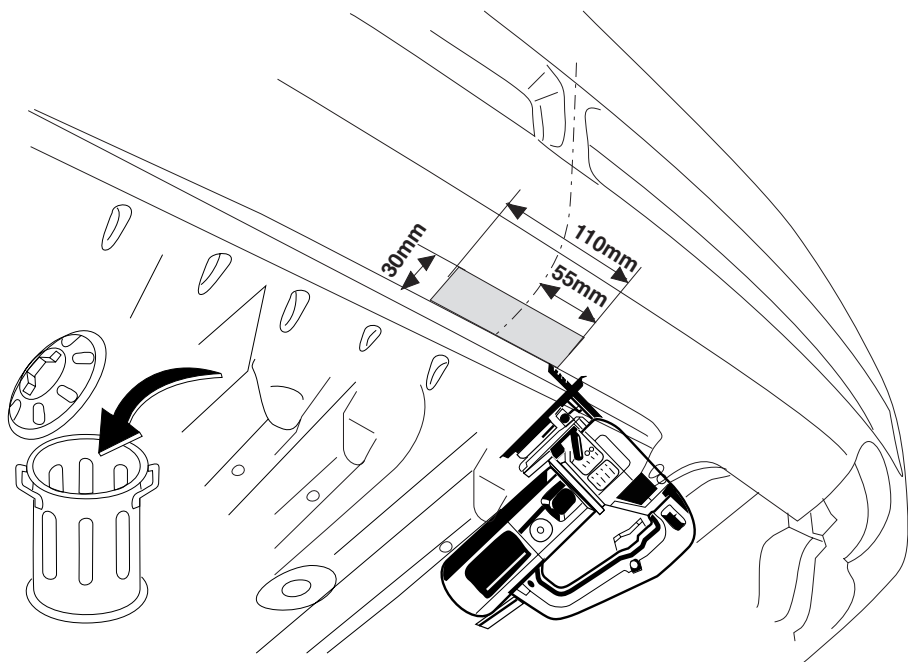


3

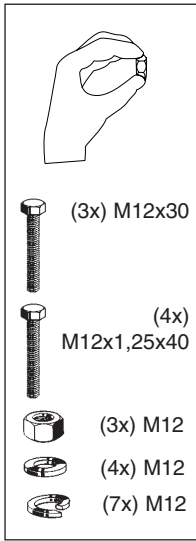


3a





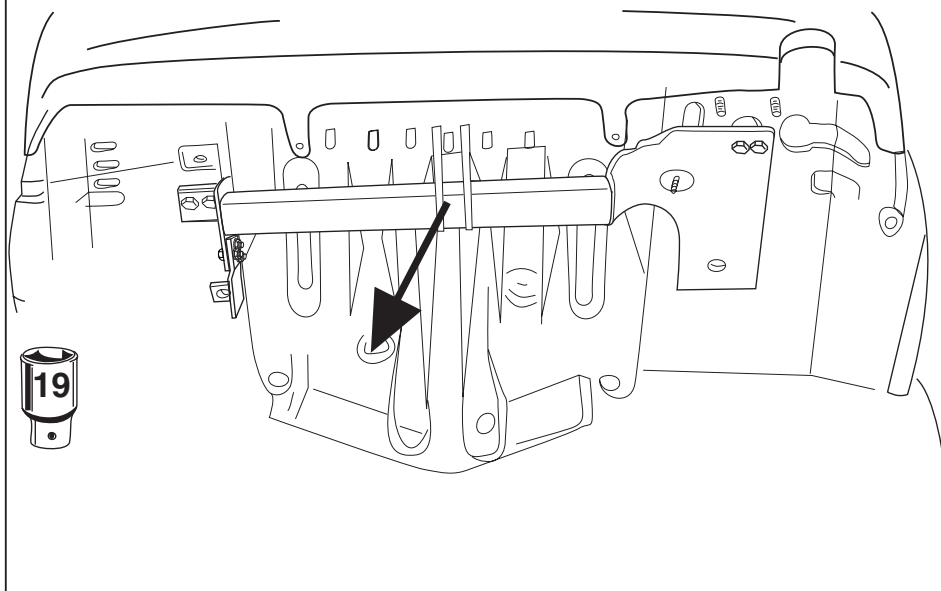
5



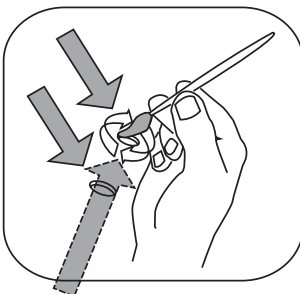
6



7



**Apply anti rust agent-Appliquer l' anti-rouille-Rost schutz anbringen-Anti roest bescherming aanbrengen
Aplicar un producto anticorrosivo.**



For proper product, please consult the supplier mentioned below.

Pour le produit approprié, veuillez consultez un des fournisseurs suivants

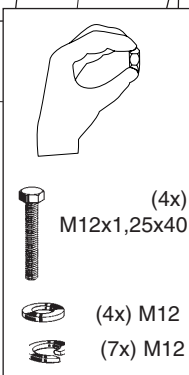
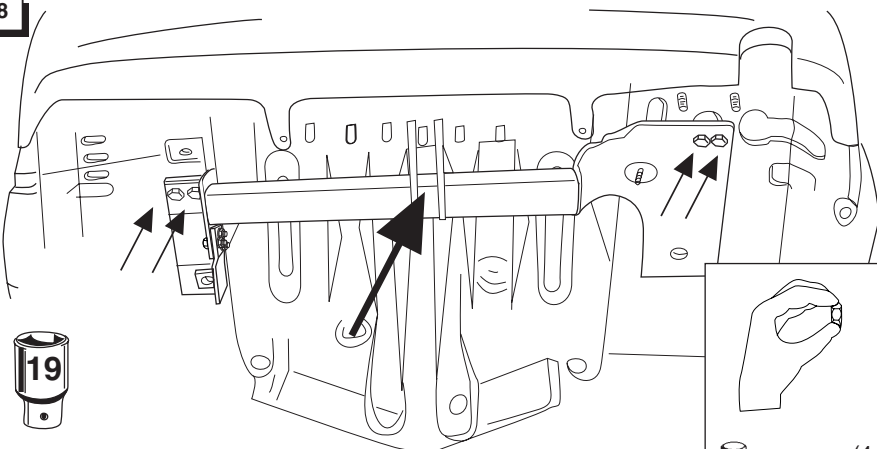
Fur das richtige product, wenden sie, sich zum untergenantes lieferanten

Voor de juiste product keuze, gelieve een van de hieronder vermelde leveranciers te raadplegen.

Para una correcta elección del producto, por favor consúltese a uno de los proveedores abajo indicados.

SPIES HECKER / STANDOX / WIELANDER SCHILL (Europax)

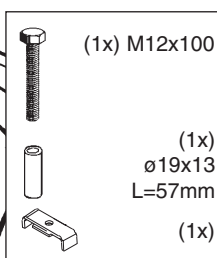
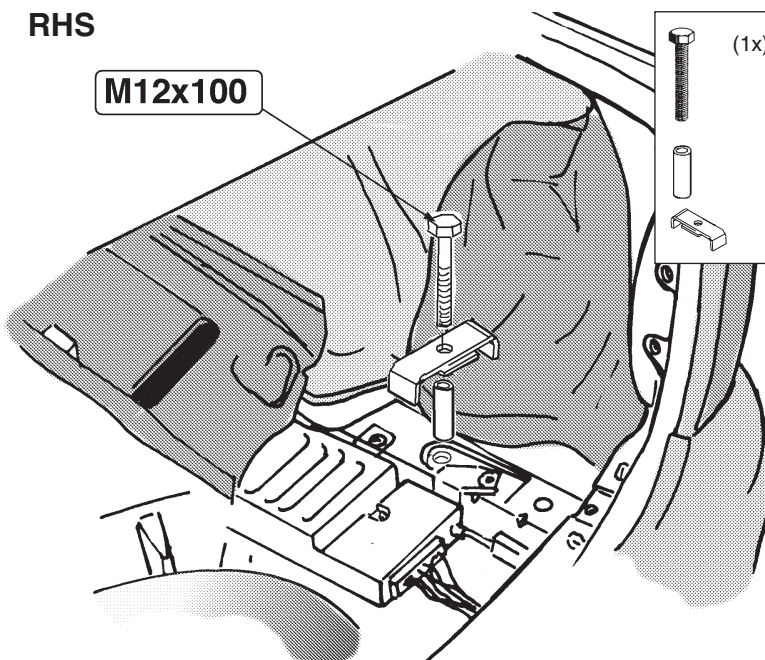
8



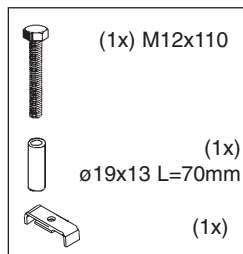
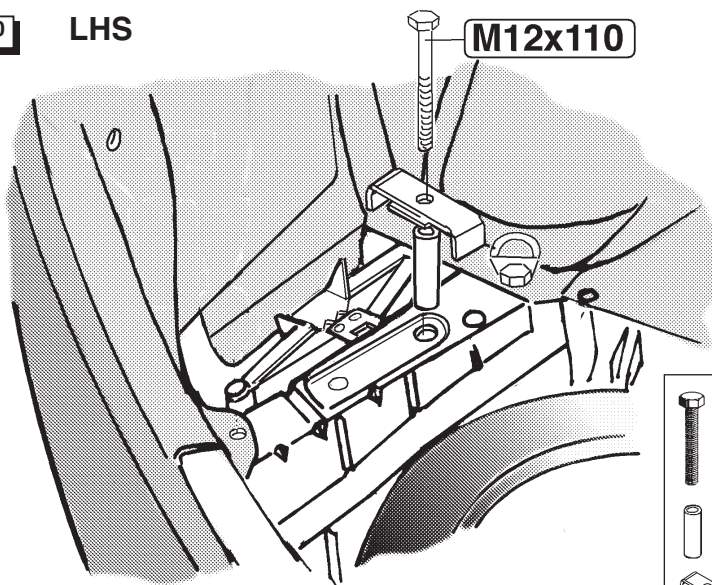
9

RHS

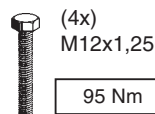
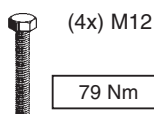
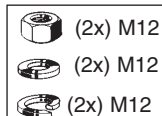
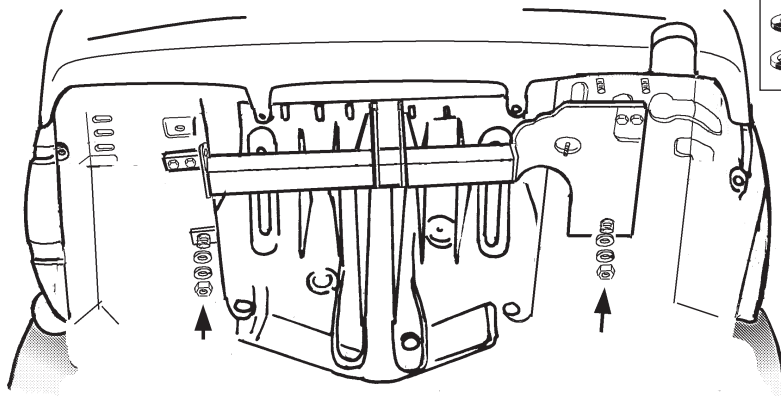
M12x100



10 LHS



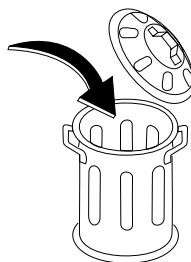
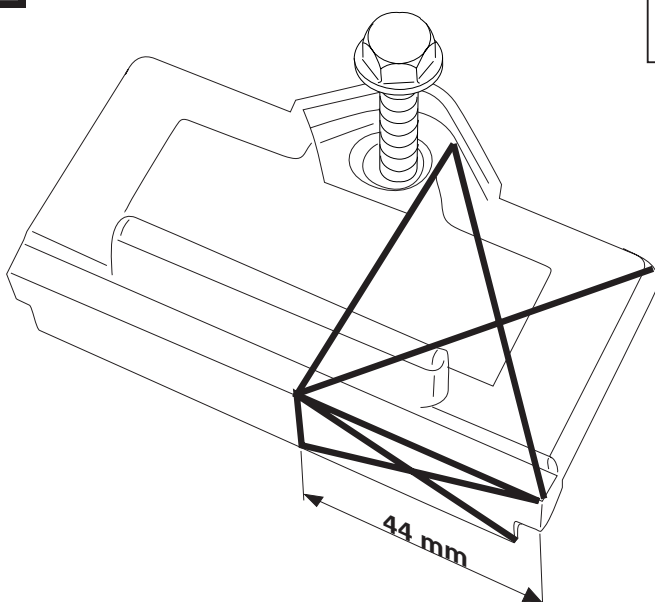
11

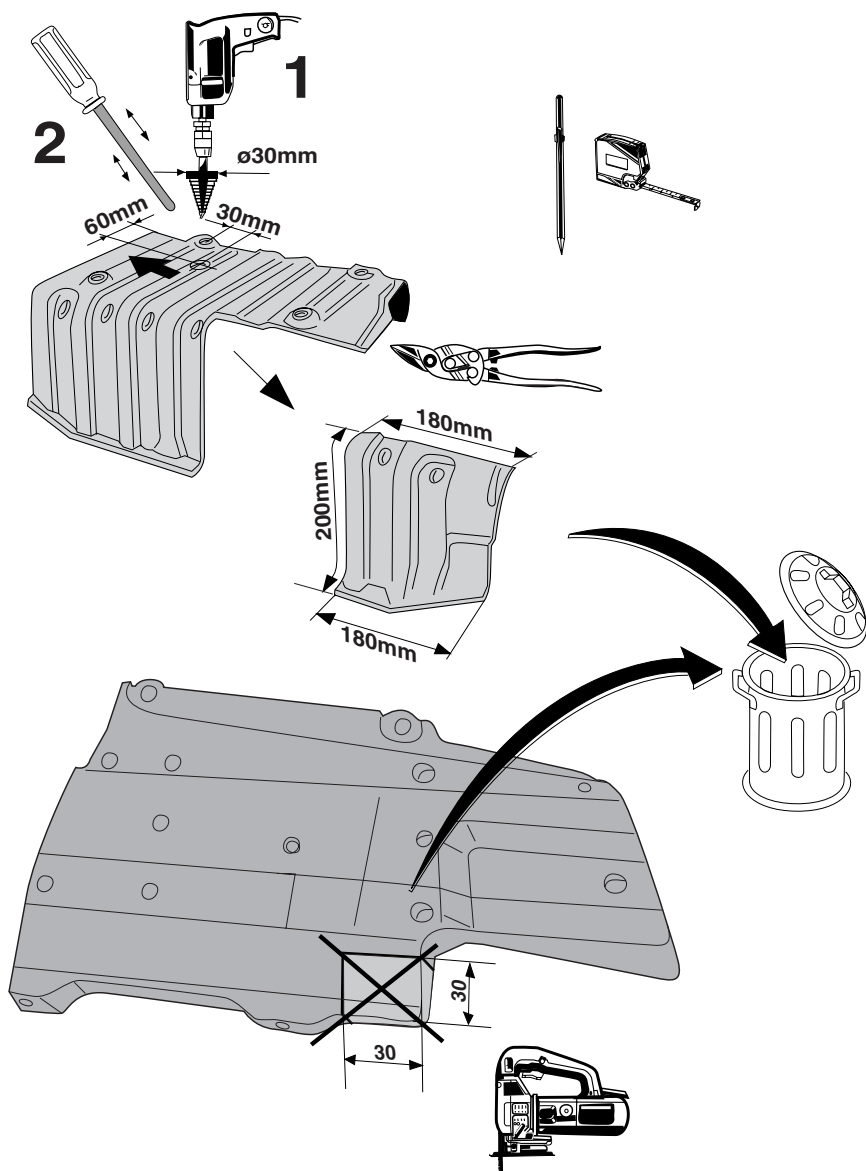


12

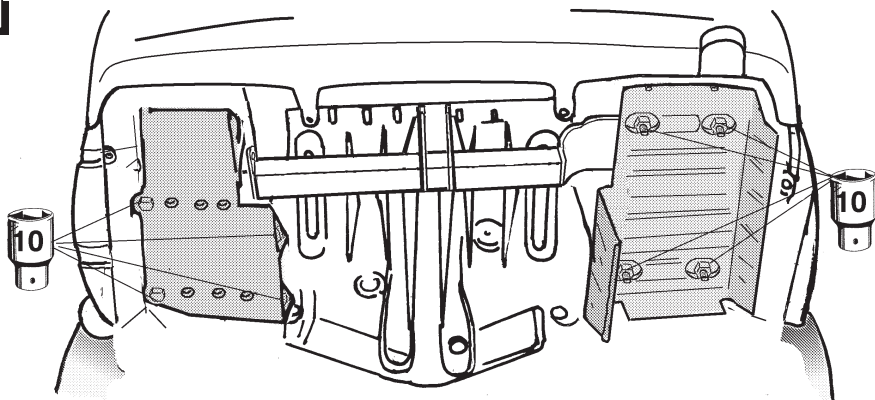
LHS+RHS

See fig. 17

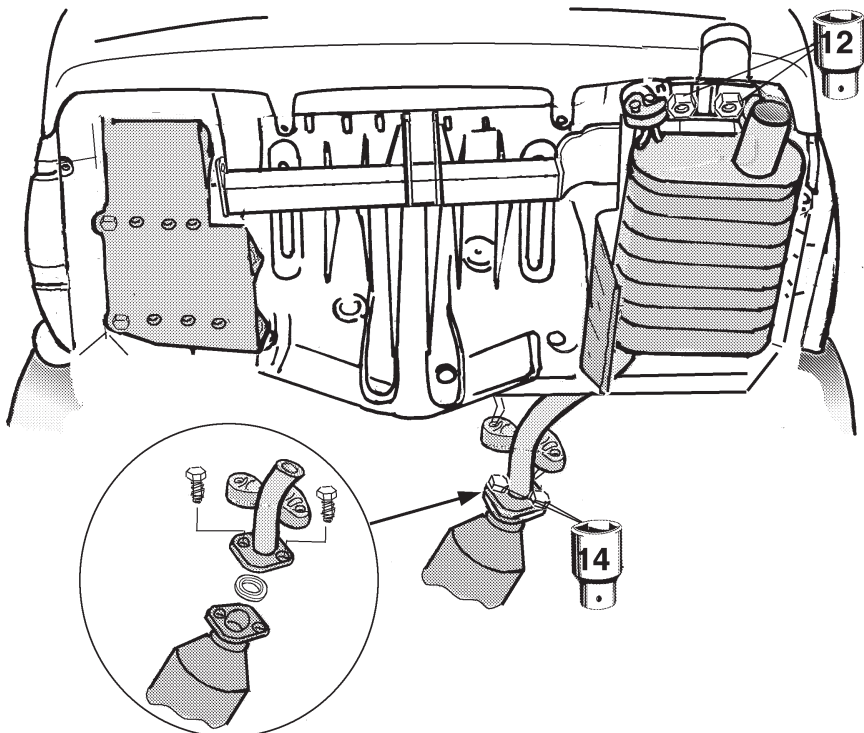




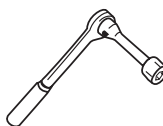
14



15



16

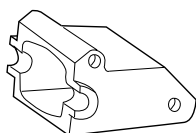


(2x)
M10(10,9)

60 Nm



(10)



(2x)
M10x80(10,9)



(2x) self-locking
M10(10)



(2x) M10

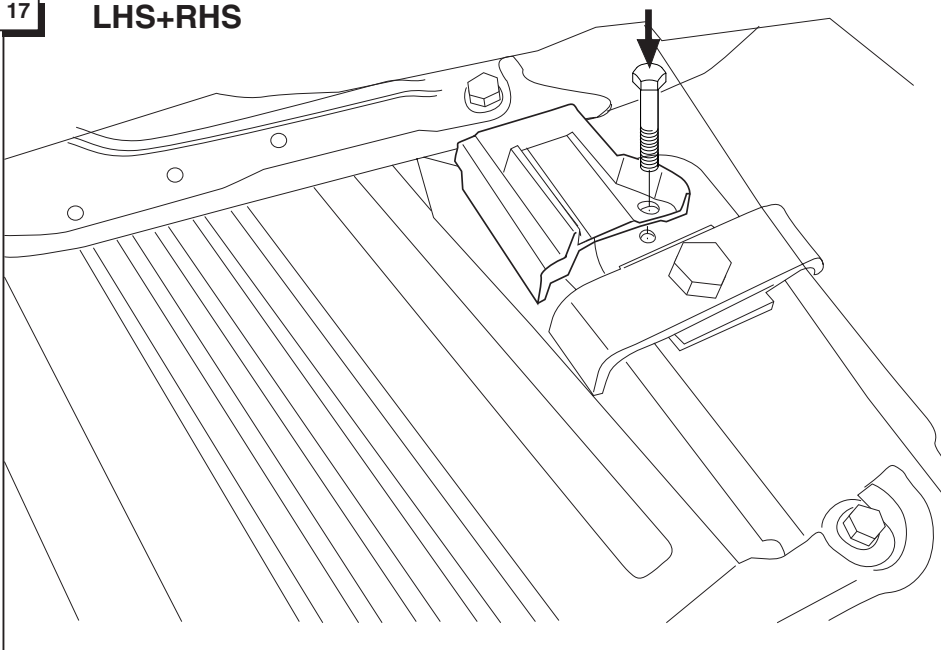


(4x) M10
plastic cap

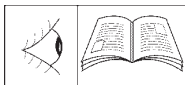
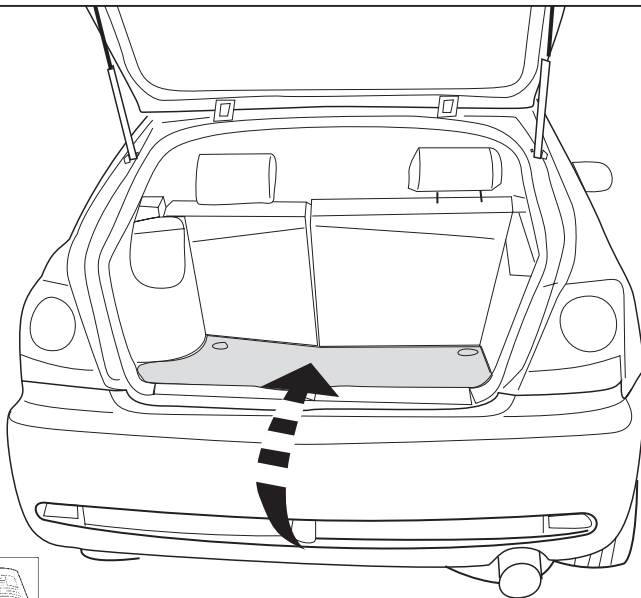
M10x80 (10.9)

17

LHS+RHS

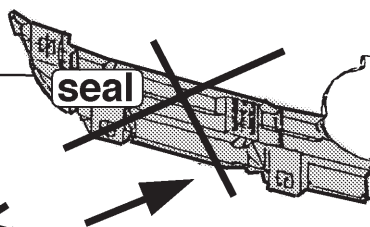


18

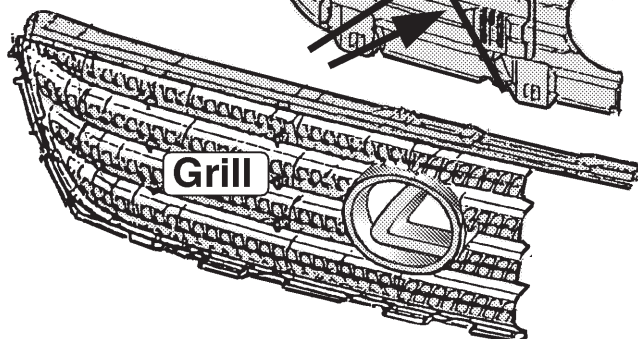
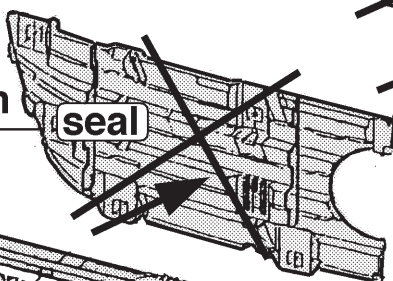


19

**automatic
transmission**

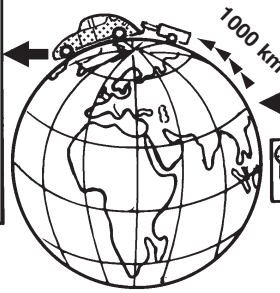
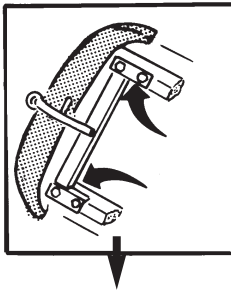


**manual
transmission**





Nm



(2x) M10

60 Nm
self-locking



(5x) M12

79 Nm



(4x) M12x1,25

95 Nm



D

HINWEISE:

- * Die für das Fahrzeug zugelassene Anhängelast ist den Fahrzeug Unterlagen zu entnehmen. Bei Änderungen des Fahrzeuggewichtes muß die höchstzulässige Anhängelast gegebenenfalls aus dem D-Wert nachgerechnet werden.
Auskunft hierüber kann Ihr Fachhändler oder der TÜV geben.
- * Elektrische Anlage gemäß StVZO anbringen.

